

GOING DOWN SOUTH

Trash in the alleys, silver in the souk
Lost and found in a magical book
Going down, going down South.

Got me a car, drove it through the Rif
People looking at me as if I were a thief
Going down, going down South.

Going down, down, down, down, down, down, down,
Going down, going down South.

Road is rocky, road's no good
"Hey Amigo, c'est la fin de la route!"
Going down, going down South.

Going down, down, down, down, down, down, down,
Going down, going down South.

= Skull on a roadsign, roadsign reads
One false move can be fatal in the Rif."
Local drug-lord passing by
in a silver Merc with a big, big smile.

Going down, down, down, down, down, down, down,
Going down, going down South.
Going down, down, down, down, down, down, down,
Going down, going down South.
Going down, going down South.
Going down, going down South.

© George Leitenberger 2024

DESCENDRE AU SUD

Poubelle dans les ruelles, argent dans le souk
Perdu et trouvé dans un livre magique
Je descends, je descends vers le Sud.

Je me suis acheté une voiture, je l'ai conduite
dans le Rif

Les gens me regardent comme si j'étais un voleur
Je descends, je descends vers le Sud.

Je descends, je descends, je descends, je
descends, je descends, je descends,
Je descends, je descends vers le Sud.

La route est rocailleuse, la route n'est pas
bonne

› Hey Amigo, c'est la fin de la route ! ›
On descend, on descend vers le sud.

On descend, on descend, on descend, on descend,
on descend, on descend,
On descend, on descend vers le sud.

= Crâne sur un panneau de signalisation, le
panneau indique

Un faux mouvement peut être fatal dans le Rif
› .

Un baron de la drogue local passe par là
dans une Mercedes argentée avec un grand,
grand sourire.

On descend, on descend, on descend, on descend,
on descend, on descend,
On descend, on descend vers le sud.
Descendre, descendre, descendre, descendre,
descendre, descendre, descendre,
Descendre, descendre au sud.
Descendre, descendre au sud.
Descendre, descendre au sud.